



Anexă la Fișele disciplinelor 2020-2021

Departamentul de Limbi și literaturi slave

Specializarea Limba și literatura ucraineană

În contextul pandemiei Covid 19, modalitățile de evaluare din cadrul sesiunilor de examene, **nivel licență**, din anul universitar 2020-2021 s-au modificat după cum urmează:

Semestrul I

LLU1121 Limba ucraineană contemporană – Fonetică – examen

Curs teoretic: conf. dr. Ioan Herbil – Examen scris online de 1 oră (pondere: 70% din nota cursului teoretic) + examen oral (pondere: 30% din nota cursului teoretic);

După expirarea timpului alocat rezolvării subiectului, studenții au la dispoziție 10 minute pentru a trimite, ca atașament, pe adresa de e-mail ivanherbil@yahoo.com, lucrarea, așteptând de la profesor confirmarea primirii rezolvării subiectului.

În cazul unor defecțiuni de ordin tehnic, examenul va fi reprogramat pentru o dată stabilită de comun acord cu studenții.

Curs practic 1: Fonetică și Curs practic 2: Gramatică. Conversații: lector dr. Cristina Silaghi – Verificare scrisă on-line (2 lucrări / semestru). Nota la Cursul practic va reprezenta media aritmetică a notelor obținute la cele două lucrări pe parcurs. Studenții vor avea de rezolvat on-line, în scris, subiectele trimise în 40 de minute, după care, în decurs de 10 minute, vor trebui să trimită atașat subiectele rezolvate pe adresa de e-mail cristinasilaghi73@gmail.com.

Nota finală la disciplina **LUC – Fonetică** va fi egală cu media aritmetică a notelor obținute la cursul teoretic + cursuri practice (50% + 50%).

LLU1161: Cultură și literatură ucraineană veche – examen

Curs teoretic: – lector dr. Mihaela Herbil – Examen scris on-line de 1 oră (pondere: 80% din nota cursului teoretic) + seminar (pondere: 20% din nota seminarului). După expirarea timpului alocat rezolvării subiectului, studenții au la dispoziție 10 minute pentru a trimite, ca atașament, pe adresa de e-mail mihaelaherbil@yahoo.com lucrarea, așteptând confirmarea primirii rezolvării subiectului.

Seminar: – lector dr. Mihaela Herbil – Verificare pe parcurs (2 teme/semestru), reprezentând pondere de 20% din nota examenului. Temele vor fi trimise pe adresa de e-mail mihaelaherbil@yahoo.com, înainte de începerea sesiunii de examene.

În cazul unor defecțiuni de ordin tehnic, examenul va fi reprogramat pentru o dată stabilită de comun acord cu studenții.



LLU3121 Limba ucraineană contemporană – Morfologie I – examen

Curs teoretic: conf. dr. Ioan Herbil – Examen scris online de 1 oră (pondere: 70% din nota cursului teoretic) + examen oral (pondere: 30% din nota cursului teoretic);

După expirarea timpului alocat rezolvării subiectului, studenții au la dispoziție 10 minute pentru a trimite, ca atașament, pe adresa de e-mail ivanherbil@yahoo.com, lucrarea, așteptând de la profesor confirmarea primirii rezolvării subiectului.

În cazul unor defecțiuni de ordin tehnic, examenul va fi reprogramat pentru o dată stabilită de comun acord cu studenții.

Curs practic 1 Analiza gramaticală și Curs practic 2: Conversații. Traduceri: lector dr. Cristina Silaghi – Verificare scrisă on-line (2 lucrări / semestru). Nota la *Cursul practic* va reprezenta media aritmetică a notelor obținute la cele două lucrări pe parcurs. Studenții vor avea de rezolvat on-line, în scris, subiectele trimise în 40 de minute, după care, în decurs de 10 minute, vor trebui să trimită atașat subiectele rezolvate pe adresa de e-mail cristinasilaghi73@gmail.com.

Nota finală la disciplina **LUC – Morfologie I** va fi egală cu media aritmetică a notelor obținute la cursul teoretic + cursuri practice (50% + 50%).

LLU3161: Literatură ucraineană sec. XIX – I

Curs teoretic: – lector dr. Mihaela Herbil – Examen scris on-line de 1 oră. După expirarea timpului alocat rezolvării subiectului, studenții au la dispoziție 10 minute pentru a trimite, ca atașament, pe adresa de e-mail mihaelaherbil@yahoo.com lucrarea, așteptând confirmarea primirii rezolvării subiectului.

În cazul unor defecțiuni de ordin tehnic, examenul va fi reprogramat pentru o dată stabilită de comun acord cu studenții.

LLU5121 Limba ucraineană contemporană – Sintaxă I – examen

Curs teoretic: lector dr. Cristina Silaghi – Examen scris on-line de 1 oră (pondere: 50% curs + 50% seminar). Studenții vor avea de rezolvat on-line, în scris, subiectele trimise într-o oră, după care, în decurs de 10 minute, vor trebui să trimită atașat subiectele rezolvate pe adresa de e-mail cristinasilaghi73@gmail.com.

În cazul unor defecțiuni de ordin tehnic, examenul va fi reprogramat pentru o dată stabilită de comun acord cu studenții.

Curs practic: Conversații. Referate literare – lector. dr. Mihaela Herbil – Verificare pe parcurs (2 lucrări/semestru).

Nota la Cursul practic va reprezenta media aritmetică a notelor obținute la cele două lucrări pe parcurs, trimise pe adresa de e-mail mihaelaherbil@yahoo.com, înainte de începerea sesiunii de examene.

Nota finală la disciplina **Limba ucraineană contemporană – Sintaxă I** va fi egală cu media aritmetică a notelor obținute la cursul teoretic + cursul practic (50% + 50%).



LLU5161: Literatura ucraineană sec. XX

Curs teoretic: – lector dr. Mihaela Herbil – Examen scris on-line de 1 oră. După expirarea timpului alocat rezolvării subiectului, studenții au la dispoziție 10 minute pentru a trimite, ca atașament, pe adresa de e-mail mihaelaherbil@yahoo.com, lucrarea, așteptând confirmarea primirii rezolvării subiectului.

În cazul unor defecțiuni de ordin tehnic, examenul va fi reprogramat pentru o dată stabilită de comun acord cu studenții.

LLU5124: Curs opțional: 1.Frazeologie / 2. Teoria și practica traducerii (disciplinele fac parte din pachetul de Curs opțional 5 – LLX5109): – colocviu

1. Frazeologie: – Curs teoretic și seminar: – Conf. dr. Ioan Herbil

Curs teoretic: – conf. dr. Ioan Herbil – Examen scris on-line de 1 oră (pondere: 70% din nota cursului teoretic + 30% din nota seminarului). După expirarea timpului alocat rezolvării subiectului, studenții au la dispoziție 10 minute pentru a trimite, ca atașament, pe adresa de e-mail ivanherbil@yahoo.com, lucrarea, așteptând confirmarea primirii rezolvării subiectului.

Seminar: – conf. dr. Ioan Herbil – Verificare pe parcurs (2 teme/semestru), reprezentând pondere de 30% din nota examenului. Temele vor fi trimise pe adresa de e-mail ivanherbil@yahoo.com, înainte de începerea sesiunii de examene.

2. Teoria și practica traducerii: Curs teoretic și seminar: – lector dr. Mihaela Herbil

Curs teoretic: – lector dr. Mihaela Herbil – Examen scris on-line de 1 oră (pondere: 70% din nota cursului teoretic + 30% din nota seminarului). După expirarea timpului alocat rezolvării subiectului, studenții au la dispoziție 10 minute pentru a trimite, ca atașament, pe adresa de e-mail mihaelaherbil@yahoo.com, lucrarea, așteptând confirmarea primirii rezolvării subiectului.

Seminar: – lector dr. Mihaela Herbil – Verificare pe parcurs (2 teme/semestru), reprezentând pondere de 30% din nota examenului. Temele vor fi trimise pe adresa de e-mail mihaelaherbil@yahoo.com, înainte de începerea sesiunii de examene.

În cazul unor defecțiuni de ordin tehnic, examenul va fi reprogramat pentru o dată stabilită de comun acord cu studenții.

LLV2120: Limba ucraineană – curs facultativ

Curs practic: – lector dr. Mihaela Herbil – Verificare pe parcurs – (4 teme / semestru), nota la *Cursul practic* va reprezenta media aritmetică a notelor obținute la cele 4 teme, realizate pe parcursul semestrului. Temele vor fi trimise pe adresa de e-mail mihaelaherbil@yahoo.com, înaintea începerii sesiunii de examene.



Semestrul II

LLU2121 Limba ucraineană contemporană – Lexicologie – examen

Curs teoretic și seminar: conf. dr. Ioan Herbil – Examen scris online de 1 oră (pondere: 70% din nota cursului teoretic și a seminarului) + examen oral (pondere: 30% din nota cursului teoretic și a seminarului);

După expirarea timpului alocat rezolvării subiectului, studenții au la dispoziție 10 minute pentru a trimite, ca atașament, pe adresa de e-mail ivanherbil@yahoo.com, lucrarea, așteptând de la profesor confirmarea primirii rezolvării subiectului.

În cazul unor defecțiuni de ordin tehnic, examenul va fi reprogramat pentru o dată stabilită de comun acord cu studenții.

Curs practic Gramatică / Conversații : lector dr. Cristina Silaghi – Verificare scrisă on-line (2 lucrări / semestru). Nota la Cursul practic va reprezenta media aritmetică a notelor obținute la cele două lucrări pe parcurs. Studenții vor avea de rezolvat on-line, în scris, subiectele trimise în 40 de minute, după care, în decurs de 10 minute, vor trebui să trimită atașat subiectele rezolvate pe adresa de e-mail cristinasilaghi73@gmail.com.

Nota finală la disciplina **LUC – Lexicologie** va fi egală cu media aritmetică a notelor obținute la cursul teoretic + cursuri practice (50% + 50%).

LLU2161: Literatură ucraineană sec. XVIII – începutul sec. al XIX-lea – examen

Curs teoretic: – lector dr. Mihaela Herbil – Examen scris on-line de 1 oră. După expirarea timpului alocat rezolvării subiectului, studenții au la dispoziție 10 minute pentru a trimite, ca atașament, pe adresa de e-mail mihaelaherbil@yahoo.com lucrarea, așteptând confirmarea primirii rezolvării subiectului.

În cazul unor defecțiuni de ordin tehnic, examenul va fi reprogramat pentru o dată stabilită de comun acord cu studenții.

LLU4121 Limba ucraineană contemporană – Morfologie II – examen

Curs teoretic: conf. dr. Ioan Herbil – Examen scris online de 1 oră (pondere: 70% din nota cursului teoretic) + examen oral (pondere: 30% din nota cursului teoretic);

După expirarea timpului alocat rezolvării subiectului, studenții au la dispoziție 10 minute pentru a trimite, ca atașament, pe adresa de e-mail ivanherbil@yahoo.com, lucrarea, așteptând de la profesor confirmarea primirii rezolvării subiectului.

În cazul unor defecțiuni de ordin tehnic, examenul va fi reprogramat pentru o dată stabilită de comun acord cu studenții.

Curs practic 1 Analiza gramaticală și Curs practic 2: Conversații. Traduceri: lector dr. Cristina Silaghi – Verificare scrisă on-line (2 lucrări / semestru). Nota la Cursul practic va reprezenta media aritmetică a notelor obținute la cele două lucrări pe parcurs. Studenții vor avea de rezolvat on-line, în scris, subiectele trimise în 40 de minute, după care, în decurs de 10 minute, vor trebui să trimită atașat subiectele rezolvate pe adresa de e-mail cristinasilaghi73@gmail.com.

Nota finală la disciplina **LUC – Morfologie II** va fi egală cu media aritmetică a notelor obținute la cursul teoretic + cursuri practice (50% + 50%).



LLU4161: Literatură ucraineană sec. XIX – II – examen

Curs teoretic: – lector dr. Mihaela Herbil –

Seminar: – lector dr. Mihaela Herbil –

Curs teoretic: – lector dr. Mihaela Herbil – Examen scris on-line de 1 oră (pondere: 80% din nota cursului teoretic) + seminar (pondere: 20% din nota seminarului). După expirarea timpului alocat rezolvării subiectului, studenții au la dispoziție 10 minute pentru a trimite, ca atașament, pe adresa de e-mail mihaelaherbil@yahoo.com lucrarea, așteptând confirmarea primirii rezolvării subiectului.

Seminar: – lector dr. Mihaela Herbil – Verificare pe parcurs (2 teme/semestru), reprezentând pondere de 20% din nota examenului. Temele vor fi trimise pe adresa de e-mail mihaelaherbil@yahoo.com, înainte de începerea sesiunii de examene.

În cazul unor defecțiuni de ordin tehnic, examenul va fi reprogramat pentru o dată stabilită de comun acord cu studenții.

LLU4123: Curs opțional de limbă și literatură ucraineană: (a) Onomastică / (b) Relații lingvistice româno-ucrainene (disciplinele fac parte din pachetul de Curs opțional 4 – LLX4109) – colocviu

a) Onomastică: – **Curs teoretic și seminar:** – Conf. dr. Ioan Herbil

Modalitate de evaluare: 1. Verificare scrisă online (50 %). Studenții vor avea de rezolvat online, în scris, subiectele trimise în 50 de minute, după care, în decurs de 10 minute, vor trebui să trimită atașat subiectele rezolvate pe adresa de e-mail ivanherbil@yahoo.com

1. Elaborarea unui referat de 5 pagini, pe baza unei cărți de onomastică (50 %). Referatul fi trimis pe adresa de e-mail ivanherbil@yahoo.com, înainte de începerea sesiunii de examene.

b) Relații lingvistice româno- ucrainene: – lector dr. Cristina Silaghi –

Modalitate de evaluare: 1. Activitate pe parcursul semestrului (intervenții la curs + realizarea temelor = 50 %) și 2. Verificare scrisă on-line (50 %). Studenții vor avea de rezolvat online, în scris, subiectele trimise în 40 de minute, după care, în decurs de 10 minute, vor trebui să trimită atașat subiectele rezolvate pe adresa de e-mail cristinasilaghi73@gmail.com.

LLU6121 Limba ucraineană contemporană – Sintaxă II – examen

Curs teoretic: lector dr. Cristina Silaghi – Examen scris on-line de 1 oră (pondere: 50% curs + 50% seminar). Studenții vor avea de rezolvat on-line, în scris, subiectele trimise într-o oră, după care, în decurs de 10 minute, vor trebui să trimită atașat subiectele rezolvate pe adresa de e-mail cristinasilaghi73@gmail.com.

În cazul unor defecțiuni de ordin tehnic, examenul va fi reprogramat pentru o dată stabilită de comun acord cu studenții.

Curs practic: Traduceri. Retroversiuni – Mihaela Herbil – Verificare pe parcurs – (2 lucrări / semestru). Nota la *Cursul practic Traduceri. Retroversiuni* va reprezenta media aritmetică a notelor obținute la cele două lucrări pe parcurs, pe care vor trebui să le trimită pe adresa de e-mail mihaelaherbil@yahoo.com înaintea începerii sesiunii de examene.



Nota finală la disciplina **Limba ucraineană contemporană – Sintaxă II** va fi egală cu media aritmetică a notelor obținute la cursul teoretic + cursul practic (50% + 50%).

LLU6161: Literatura ucraineană sec. XX ȘI ACTUALĂ – examen

Curs teoretic: – lector dr. Mihaela Herbil –

Curs practic: Analiză de text – Mihaela Herbil – Verificare pe parcurs –

Curs teoretic: – lector dr. Mihaela Herbil – Examen scris on-line de 1 oră. După expirarea timpului alocat rezolvării subiectului, studenții au la dispoziție 10 minute pentru a trimite, ca atașament, pe adresa de e-mail mihaelaherbil@yahoo.com lucrarea, așteptând confirmarea primirii rezolvării subiectului.

În cazul unor defecțiuni de ordin tehnic, examenul va fi reprogramat pentru o dată stabilită de comun acord cu studenții.

Curs practic: – lector dr. Mihaela Herbil – Verificare pe parcurs (2 teme/semestru), reprezentând pondere de 50% din nota examenului. Temele vor fi trimise pe adresa de e-mail mihaelaherbil@yahoo.com, înainte de începerea sesiunii de examene.

Nota finală la disciplina **Literatura ucraineană sec. XX ȘI ACTUALĂ** va fi egală cu media aritmetică a notelor obținute la cursul teoretic + cursul practic (50% + 50%).

LLU6126: Curs opțional: 1. Dialectologie / 2. Istoria limbii ucrainene (disciplinele fac parte din pachetul de Curs opțional 6 – LLX6109) – colocviu: – Conf. dr. Ioan Herbil
lector dr. – Cristina Silaghi

Dialectologie: Verificare scrisă online (50 %). Studenții vor avea de rezolvat online, în scris, subiectele trimise în 50 de minute, după care, în decurs de 10 minute, vor trebui să trimită atașat subiectele rezolvate pe adresa de e-mail ivanherbil@yahoo.com

Istoria limbii ucrainene: Verificare scrisă on-line. Studenții vor avea de rezolvat online, în scris, subiectele trimise în 40 de minute, după care, în decurs de 10 minute, vor trebui să trimită atașat subiectele rezolvate pe adresa de e-mail cristinasilaghi73@gmail.com.

LLV2220: Limba ucraineană – curs facultativ

Curs practic: – lector dr. Mihaela Herbil – Verificare pe parcurs – (4 teme / semestru), nota la *Cursul practic* va reprezenta media aritmetică a notelor obținute la cele 4 teme, realizate pe parcursul semestrului, care vor fi trimise pe adresa de email mihaelaherbil@yahoo.com înainte de începerea sesiunii de examene.

Decan,
Conf. univ. dr. Rareș Moldovan

Director Departament,
Lector univ. dr. Balázs Katalin